

اداره سی :

باب عالی جاده سنده ۴۰ نومرولی دائره در .
 هر خصوص ایچون صاحب امتیاز
 سعادتلو محمد طاهر بك افندی حضرت ترینه
 مراجعت اولتور .
 ثروتك ذ انترجه قسبی آیرجه نشر اولتور .
 غزته مترك طبعندن صكره كچه وقفه قدر كلان
 هر نوع حوادث یومی «معلومات» غزته سنه
 درج اولتور . معلوماتك عربجه نسخه سیله
 اسبوعی ، ادبی و فنی نسخه سی دخی واردور .
 تلفراف آدره سی : استانبول : «ثروت»

شوق عثمانی

شرائط اشترا :

در سعادت و ولایات شاهانه ایچون :
 سنه لکی ۱۸۰ آلتی آیلنی ۹۵ غروش
 اتحاد پوسته سی اولان ممالكه :
 سنه لکی ۴۰ آلتی آیلنی ۲۰ فراقق
 ثروت غزته سنه آیت اولنره هفته تی مصورفن و ادب
 جریده سی مجانا اهدا اولدور .

اعلانات ایچون اداره به مراجعت لازمدر
SERVET
 Directeur-Propriétaire
M. TAHIR BEY
 BUREAUX
 Grand rue de la Sublime-Porte N. ۴۰
 STAMBOUL

نسخه سی ۱۰ باز در ۱۰ هر کون وقت ظهرده نشر اولتور عثمانی غزته سیدر .



جناب نسق ساز کائنات و خالق اقدس
 مخلوقات و مکونات سایه امان معدلتیروریسی
 باعث فوز و نجات عثمانیان و اسلامیان اولان
 سلطنت سنیه عثمانیه و دولت علیه اسلامیه یی
 كافة مصائب روز کاردن محفوظ بیوره درق اساس
 حصون الاندراس حکومتی اسباب مؤیده اعتلا
 و وسائل مؤیده ارتقا ایله دائم و آرایش بخش
 سریر شوکتصیر خلافت و سلطنت شوکتلو
 غازی بیوک سلطان **عبد الحمید** خان ثانی

اقدمز حضرت تریخی کمال تحت وعافیت و مزید
 شکوه و مجد و موفقتله تحت معالی بخت عثمانیه
 برقرار و دائم یورسون آمین بحرمه سید المرسلین .
 جدعالتبار حضرت خلافتناهی و مؤسس
 بنیان دولت و سلطنت عثمانی جتیمکان غازی عثمان
 خان حضرت تریسنگ اسکیشهر جوارنده اولاقتح
 ایش اولدینی قرهجه حصار شهرنده آلتی یوز
 سکان سکر تاریخنده طورسون فقیه نام خواجه یه
 قرائت ایندیردیکی ایلك خطبه ده نام سلطانی یه
 تردیفاً نام عثمانیک تذکار و استقلال دولت ابد مدت
 عثمانیه یی اعلان ایش اولمیرسنگ خاطره
 روحوازی بو ملتده الی الابد یاد ایدمک اوزره
 جمله خیرات و مبرات سنیه جناب جهانبائیدن
 اولان مذکور قرهجه حصار جامع نور لامعده
 بر معتاد بو سنه دخی قره کیلو عشیرتی رئیس
 عزتلو حاجی بکر بك طرفندن مولد سعادت
 مورد جناب رسالتناهی قرائت ایندیریلهرک

عید استقلال مفخرت اشغال عثمانی مبدأ دولت
 ابد مدت خسروانیده بك پارلاق بر صورتده
 اجرا قلمشدر .
 قرهجه حصار قریه سی اسکیشهر دن قونیه به
 کیدن شمدوفر خطه قریب و کوتاهی دن
 کلن پورصق نهری وادیسنده و نهرك قبله
 جهته ده چپلاق برابر اتکنده منی اولوب بوندن
 اون برسنه اقدام جامع شریفیله خانلری احیای
 خیرات و حسنات و اعمار ممالک و بلدان
 شهریاریلرینه حد و پایان اولمان ولی نعمت بی متمم
 پادشاهمز اقدمز حضرت تریسنگ خزینه حاصه
 شاهانه لردن انشا ایندیرلش و نامیده قریه نك
 اوزرنده و تپه نك ذروه سنده شبان عظمت
 و هیبتیله الیوم انقاضی موجود اولان و تاریخ
 عثمانی ده اهمیتیه شهرتشار بولسان قلعه نك
 نام عتیقه نسبتله «قرهجه حصار» تسمیه
 و مرور زمان ایله محو و منهدم اولوب، موقی

نا معلوم بولنش اولان جامع شریفك موقع
 قدیمی دخی غایت حضرت تاجداریلر یله میدانه
 چقار یلهرق یکیدن بر طرز دلنشینده احیا ایدلش
 قره کیلو عشیرتدن مرکب برقریه جکدن
 عبادت اولوب قارشودن جامع شریفیله خوش
 بر منظره تشکیل ایتمکده و قریه به یا قلاشدقه
 شان سلطنت و سطوت عثمانیه نك بر نمونه سی
 تجلیکاه قلوب امته تأثیر ایندیرمکده در .
 عید سرورك اجرا قلندینی کون مدعوین
 ساعت بش بیق راده لرنده هر طرفدن ورود
 ایتمش و اعلا ی کله اه ایچون اولان جمعه اذانی مومی -
 الیه حاجی بکر بك مخدومی ادهم بك طرفدن
 برصدای لطف ایله اوقونمغه باشلامش اولدینی
 صره ده جامع شریف ایله اطرافده کی میدانك
 دخی استیعاب ایدمه چکی راده ده مؤمنین
 موحدینك جمعیه او اوافق کویده کله توحید
 و دعای بالخیر حضرت پادشاهی آوازی کنکره
 آسمانی طومتشدر .



اغلام آثار قدسیت دنار سنیه حضرت خلافتناهییدن اولان حمیده حجاز تیمور ولی مزرب درعا قسمنك جلوس هایون مسعدت نمون حضرت تاجدار یی بوم مسعودیه مصادف روز
 فیروزده رسم کشادی اجرا اولتور ایکن قطارك من بریدن درعایه متوجهاً حرکتی ائاده اشبو رسم بهین معالی قرینی تمشا ایچون حاضر بولنان حوران عربان مشایخ و افرادندن بر قسمنك کورونیشی

جمعه نمازی بعدالادا اسکیشهر اوقاف
 مأموری رفتلو حاجی حافظ عثمان افندی ایله
 مومی ایه ادهم بک طرفلندن بر صوت
 رقیق ایله منقه ولادت جناب رسالتپناهی
 وختاننده مومی ایه حاجی عثمان افندی طرفندن
 موقع ومقامه مناسب بردای بلین قرائت و بونده
 جد امجد بادشاهی حضرت عثمان کامکارک روح
 پرفتوحلری شاد ونجل نجیب پاکلری خلیفه
 اقدسمز وشهنشاه معظممزامدن حضرتلرینک
 الی آخرالایام تحت عالی بخت شاهانه لرنده کمال
 اجلال وعافیت واقبال ایله برقرار بیورملری
 دعوائی رفع بارگاه احدیت ایدیلرک حاضرین
 کمال اخلاص ایله آمین خوان اولمشلردر.
 متعاقباً جامع شریف حولیسنه چقیهرق
 قائم مقام عزتو صلاح الدین ونائب فضیلتووهی
 وردیف بیکاشیسی عزتو صادق وموقه
 مهاجرین اسکانی تحقیقه مأموراً اسکیشهرده
 بولنان مهاجرین قومیسون عالیسی باش کاتبی
 عزتو ولی ومال مدیری رفتلو محیدو تجارت
 رئیس محمود ومهاجرین اسکان مأموری امین
 بک وافدیلر وبرلوك سواری عساکر شاهانه
 وعموم حاضرین صفیسته تعظیم اولدقلری حالده
 مومی ایه حاجی عثمان افندی طرفندن غایت
 مؤثر برخطبه دعائیه قرائت وتکرار علی التکرار
 دعای خیریه حضرت پادشاهی ادا وایفا وبعدهالدا
 یینه عموم طرفندن بک آواز اوله رق اوچ دفعه
 «پادشاهم جوق یشا» دعای واجبالاداسی
 قرهجه حصاراواوتیلرنده ظنین انداز اولدینی
 حالده جمعیه ختام وبرلمش وعموم زوار اتلی
 پلاو واوزوم ایله اطعام وشکر توزیعایله تلذذ
 دماغ وسایه سعادت وایه حضرت پادشاهیده
 بوکبی مراسمک امثال کثیره سنی ادراک ایله مهابی
 اولمق دعاسی انیه ومحمد سنیه جناب ملوکانه یه
 تردیف ادا وتذکار ایدیلرک مطیباً عودت
 ایدلشدر.

شبهوات

خزیه جلیله تشکیل بیوریلان
 مرتبات وتعیب تحصیلات قومیسونه اعشار
 ورسومات اداره عمومیه سی مدیری سعادتو
 بکر حفظی وتلغراف محاسبه جیسی سعادتو
 محی الدین بک افدیلر حضراتیه لدی الحاجه
 وظیفه تفتیشی دخی اجرا ایلمک اوزره ادرنه
 وسلانیک ولایتلری مالیه مفتشی سعادتو رفعت بک
 افندی حضرتلرینک اعضا تعیینی خصوصنه
 اراده سنیه جناب خلافتپناهی شرف صدور
 بیورلشدر.

صباح واقدام غزته لری بوکون یته تراموائی
 شرکتی قلملرینه طولاملشدر.
 صباح تراموائی قومپایه سنی مدافه ایدن
 مونیتورایچون (بش آوقاتی دهابولنسه قومپا -
 نه یی قورقدیغنه اوغرامقدن منع ایده میه جکدر.)
 دیور.
 اقدامه مونیتورک یازدیغندن رشئ اکل -
 مدیغنی سوبیور. بوسوزلرک مطبوعانده قاله حق
 بوش لافلردن عبارت اولدیغنی بیان ایلر.
 — مقری کوینده کلهستان غازیوسی
 مستأجری ال یازیسیله نشر ایلدیکی اعلانه بول
 یاشدیرماتش اولدیغندن دیون عمومیه نظا -
 منامه سنجه برلیراجزای تقدیه بمحکوم اولمشدر.
 وغازینوچی بوپاره یی غارسونلردن برینک
 آیلندن کسه جک ایتمش.

جندی میداننده برخانه دروننده واقع
 برمخزنده بعض آثارعتیقه ظهور ایتمدیکی خانه
 صاحبی طرفندن مقام عائیینه اخبارایدلشدر.
 — عربجه (المعلومات) غزته سنک فلنک
 ومستمکانه منع دخولی حقدده کی قرارک حکومت
 سنیه جانب عالیسندن وقوع بولان توسط
 اوزرینه رفع اولدیغنی وکیفیتک سفارت طرفندن
 خارجیه نظارت جلیله سنه بیلدرلرکی ایشید -
 لشدر.
 — ارطغرل بدایت محکمه سی باش کاتبی
 بغوص نجاتی افندی تحت محاکمه ایتمشدر.
 — سندات مدیری عطوقلوسیدیک افندی
 حضرتلری اولکی کون مسار برون اسکلهمسندن
 دکزه وشمشارسه ده یتشیلرک قور تارملشدر.
 — میخوتی قونیاغک مضرندن بحث
 ایدن (سعادت) غزته سی بوکونکی نسخه سنده
 مذکور فابریقه نک چیقارمقده اولدیغنی قونیاغ،
 ماستیقه، دوز راقیسنک نفاست فوق العاده سی
 جهتیه هیچ بر فابریقه نک رقابت ایده میه جکی
 یازیور.
 — مدانیه رسومات مدیریتجه وقوعه کلن
 بعض یولسزلفک تدقیق وتحقیقاتی ضمنده
 رسومات مفتشلردن عزتو لولی بک محل مذکور
 کیتمشدر.

— وان ولایتی مکتوبی سابق سعادتو حتی
 بک کریمه لری خانم ایله شاعر شهیر آطنه لی عارف
 حکمت بک افدینک امر مسنون عقدلری اجرا
 قلمشدر.
 — قاکلیجه ده برطاقم خرسزلر توریه رک
 یالیر ایله خانلری صومقده ایتمش.
 — سیدی شهری قضاسی بدایت محکمه سی
 رئیس مأموریت عدلیه سنی سوء استعمال
 ایتمکندن حقدده تعقیبات قانونیه اجرا اوله جق
 ایتمش.
 — قره بیکار قضاسی نای و بدایت محکمه سی
 رئیس محمد نظمی افندی مأموریتی سوء استعمال
 ایتمش ایتمش.
 — اشقودرده قیر ودرین نهرلری یته
 فیضان ایتمشدر. صولر برچوق اولره داخل
 اولمشدر. فوسج ضایعات بو قدر. صولر ک شدت
 جریان و فیضانی دوام ایتمکده در،
 — صامسونده دون ایشامه قدر له الحمد
 نوفیات، نه مصاب واردر.
 — قاضی کوی - حیدر باشا رختندن بحث
 ایدن صباح آرقداشمز محلی بلدیسنک سنوی
 آلدینی یوزالی لیرا مقابلنده رختنی اودون،
 کورد بوسی یپه رق محل مذکورک شرفی اخلال
 ایتمکده اولدیغنی یازیور.
 — قواق قلعه سنک مقری کوینده بولدیغنی
 محلندن آلدینی بر تلغرافنامه یه استناداً یازان
 (اقدام) ک معلوماتی طوغری دکل ایتمش. صباح،
 قومشومزی تکذیباً قواق قلعه سنک اناطولی
 قواغنده بولدیغنی واقدامک بوباید دوچار
 اولدیغنی خطابه اظهار تعجب ایتمدیکی یازیور.
 — لارانقه اهلایسندن ری دکرده بوزمکده
 ایکن اوزرینه غایت بیوک برکوپک بالینی هجوم
 ایدرک اللرینی کیروب یوتمش وارقه سنندن
 وخیم برصورنده یارالامشدر. مرقوم وار قوتی
 صرف ایله ساحله صاغ اوله رق چیقمش ایسه ده
 اوچ ساعت صکره وفات ایتمشدر.
 — آیدن ولایتی معارف اداره سی تخریرات
 باشکاتبی علی رضا افندیله از میر کورفری

طوریدو مأموری یوزباشی فتوتلو راشد بک
 بوکون از میره عودت ایتمشدر.
 — چهارشنبه کیجه سی ساعت بر بیجق
 راده لرنده بیروب حبس خانه سنده درت بش
 کشی میانه سنده بر منازعه ظهور ایلدیکی
 وبو ایشده حبس خانه مأمور ژاندارمه
 ملازمی عبدالرحمن اغانک مبالانسز لئی دخی
 بولدیغنی تینن ایسیله مومی ایه تحت محاکمه یه
 التحق اوزره هان حبس خانه مدیری دخی عزل
 ایدیلرک لرلرینه ملازم محمد افندی ورستم اغا
 تعیین وحبس خانه نک تأمین دوام انضباطنه
 مدار اولمق اوزره درت غاردیان مأمورایدلمش
 ومسبیلر حقدده ال اغیر جزانک ترتیبی مأمورین
 عانده سنه تبلیغ بیورلشدر.
 — بیروت بولیس قومیسر لرندن امین خالد
 افندی وفات ایلمشدر.
 — کچن جمعه ایرتسی صباحی باندرمه ده
 میخانه بوغازنده بر میخانه دن آتش ظهورایدر
 ایکی ساعت دوام ایتمشدر. میخانه جی اندمکی
 لامبیه دیقتسز قلعه اسپر توفو چیسنک یانه قومیش
 واسپرتو فوجیسی فصلسه آتش آلمش وپجاره
 دلیقانلنک اوستی باشی یاتمشدر. بر اختیار
 کندیسنی نجره دن طیشاری یه آتوب باشندن
 اغیر صورته جریحه دار اولمشدر.
 میخانه جی چراغک بوزی ولرلی وپاقلری
 یاتمشدر. بری قوندره جی دکانی، بری تجار مغازه سی
 ودیکر ایکی دکان محترق اولمشدر. بولردن بشقه
 محترق اولان بر آخورده ایکی اینک بر مرکب،
 اوچیوزالی کیله بغدادی وکلینی اوت یاتمشدر.
 وقوع بولان خسارات وچالنان اشیانک مقداری
 ایجه مهم اولدیغنی سوبنلییور.
 — شرکت خیریه نک ۳۱ نومرولی سرعت
 واپورینک صاری یار بازار قایغنه ویرمش
 اولدیغنی ضرر وزیان بروجه آتیدر:
 صاری یازده بقالیه مغازه سی صاحبی
 حاجی عمر لطفی افدینک برنج، قهوه وسائر
 اولمق اوزره (۶۰) لیرا.
 صاری یار فرونک دقیق چواللری وسائر
 (۳۰) لیرا.
 صاری یازده عطار مصطفی افدینک (۹۴)
 لیرالوق عطاریه سی.
 صاری یازده بقال یانینک (۱۰) لیرالوق بقالیه
 سی که جمعاً (۱۰۴) لیرایه بالغ اولیور.
 بوندن بشقه اصناف سائره نک دخی برر
 مقدار ضرر وزیانلری اولمشدر.
 بقالیه مغازه سی صاحبی حاجی عمر لطفی
 افندی ایله صاری یارلی خرخر مصطفی افندی
 وسائر دونکی کون شرکت خیریه اداره سنه
 مراجعتله وقوع بولان ضرر وزیانلرینک
 تضمینی مفتش حسب افدینک طلب ایتمشدر.

اسلدار متصرفلنک نظر دقتنه
 ترجه غزته لرندن بری دیورکه:
 کچن سنه قیظلرک هکلی اطیه جیقلمرینه
 اجرای صنعت ایتملرینه مساعدده ایدیلوردی.
 سبیده اوافق تفک شیلر سرعت ایلدکلرندن
 ناشی ایدی، بوسنه ایسه برچوق اقبیلر
 (فاله باقی، اسکمله اورمک) کی دسیسه لر
 ایله بتون یاز اطه ده طولاشدیلر نتیجه ده هرکس
 اوافق تفک سرقلردن شکایته باشلادی.
 پیاسه جاده سی کی غلبه ک بر محلده برخانه نک
 اوکنده بولنان اسکمله لر سرعت ایدلدی.

آرتق پیاسه جاده سنده بوبله اولورسه اوتنه -
 سنی دوشونکر.
 — محترم قومشومز (اقدام) غزته سنده
 اوقونمشدر:
 نامه محکوک مهرمی بوکره قضاء ضایع
 ایلدیکمن مذکور مهر ایله کیسه یه دیم اولدیغنی
 معلوم اولمق اوزره اعلان اولنور.
 چیچکی سواغنده اولغا
 ولد یورکی

مکتوب مخصوص

ککبوزه مخبر مخصوصدن:
 دون صباح اسکی حصارده موزه هایون
 مدیری عطوقلو حدی بک افندی حضرتلر -
 ینک اراضیسی جوارنده کی اورمانلغک
 اتشلدیکی خبر آله رق قائم مقام قضاعن تلو بک افندی
 طرفندن ویریلان امر اوزرینه بولیس مأموری برقاچ
 کشی یی مستصحباً محل مذکوره عنیمتله حریق
 باصدیرمش وفاعلی اسکی حصارلی عمر اوغلی حسنی
 نام شخص اولدیغنی عدالتحقیق اکلاشلمش
 ومرقوم ایقاع حریق متعاقب فرار ایتمدیکندن
 بالتحریری باغلا اراسنده در دست وجهت عدلیه جه
 توقیف اولمشدر.
 حریق اطرافه سرایتنه میدان ویرلماش
 اولسندن ناشی له الحمد الیکر مرکز کور اورمانلغک
 برمقداری باتمقله قلش وهر طرفی باغ ویاغچه اولان
 بوکبی محللری اتشلمک بر فکر خاشانه یه مستند اولوب
 حتی مقدا بو بولده وقوعه کلن اوفه جق برحریق
 یوزندن خلیجه باغ و اغاچلرک خرابیته سببت
 ویرلدیکی جهتیه بوکره میدانده بولنان فاعلنک
 تادیبیه انشاء الله امثالنه بر درس آتیه ویرلش اولور.

تبلغ اولنان محاربه تلغرافنامه لری
 راسوال

لوندنه ۸ تشرین اول — دهلی نوز غزته سی
 لورد کچنرک بکری بش بیک نردن مرک برقوه
 امدادیه ایستدیکی یازیور. سنت جیمس غازت دخی
 جنوبی افریقا بقلیتی عساکر امدادیه کوندریلر جکی
 بیان ایدیلور. برقاچ میلیس آلائنک سلاح الته
 دعوت اولنه جی دخی روایت اولنیور،
 لوندنه ۸ تشرین اول — دهلی مهیل غزته سی
 جنوبی افریقا ایله جریان ایدن پوسته مخبرانک قریباً
 منقطع اوله جیغنی بیان ایدیلور.
 لوندنه ۸ تشرین اول — بوئرلک هایلدیرغ
 شهرتی اشغال ایدوب اورادن کلینلی ارزاق ومهمات
 تدارک ایلدکلری التان تلغرافنامه ده اشعار اولنیور.
 لیورپول ۸ تشرین اول — لورد ورتش محاربه
 مدالیه لری توزیع اولدیغنی مناسبتله بر نطق ایراد
 ایدرک حکومتک محاربه یی سریعاً صورت منویبتک -
 رانده ختامه ایصال ایلمک اوزره اولانجه غیرت
 وفیالیغتی صرف ایتمش اوله جی حقدده دوران
 ایدن شایعاتی تکذیب ایتمشدر. مشارایله لورد
 کچنرک هایسته دیک عساکر امدادیه نک کوندریلر جکی
 بیان ایله ختم مقال ایلمشدر.

ونه زوتلا - قولومیا
 هامبورغ: ه تشرین اول — ونه زوتلا ایله
 قولومیا حکومتی آره سنده مخلصانه ایتدار اولدیغنی
 حقدده امریقا غزته لرینک تشرایش اولدیغنی حوادث
 حقدده ونه زوتلانک بوراده ک جنرال قونلوسی طرفندن
 معلومات آتیه نشر ایلمشدر: ونه زوتلا حکومتک
 پارسده کی سفیر فوق العاده سنک حکومت متبوعه سنندن
 الدینی متعدد تلغرافنامه لرندن اکلشایغنه کوره نیورق
 هرالده غزته سنک ونه زوتلا حقدده تشرایتدیکی حوادث
 اخیره یی اصل واساسدر. ونه زوتلاریس حکومتک

کاتبی طرفندن بوکی حوادثک تکدی ایچون سفیر مشارالیه تلفرافنامه کشیده ایدلمشدر .

نه زوئولاده برتفک باطلاماش صلحه خلل کلمه مشدر . بلکه برقات دها تأمین اونمشدر . ونه زوئولا حکومتی مملکت مذکورده ساکن اولانلرک مال وچانلریک مصونیتی حفته تأمینات کافی ویرمشدر . ونه زوئولا رئیس حکومتی جنرال قاسترو ، کویا ونه زوئولاده اغتاش ظهور ایتدیکی وقولومیایه قارشی اعلان حرب ایدلدیکی حفته جمئعه امریقا نك برطاق شایعات نشر ایتمی جمئعه امریقا نك جنوبی امریقا حفته بسلکده اولدی آمال استیلا جوانه سنک حصولنه مانع اولان اورویانک منافعی برطرف اتمک مقصدن نشأت ایتدیکی ظن ایتکده در .

بودن ماعدا (آنیل) جزائرده ویا خصوص (کوراسائو) ده بولان ونه زوئولا فراربری مقصد خصوصیلری اجرا ایچون جمئعه امریقایه بوکی حوادث نشری خصوصنه معاونده بولنیورلر . قاراقاسه تشرین اول — ونه زوئولا — قولومیا حدودی اوزرنده کائ (سان قریستوبال) دن ورود ایدن سوک خیرله نظر آسدمدی یه قدر ونه زوئولایلر ایله قولومیایلر آرسمنده هیچ برحماربه وقوع بولمشدر . ونه زوئولا عساکری ، ایلروک ایچون ونه زوئولا حکومتک قولومیایه کوندرمش اولدی نطونه ک جوابه انتظار ایتکده بولملری محتلمدر .

وبا

مارسلیا ۸ تشرین اول — چاپاری نام سفینه حریتانندن بری ویا یه طولولهرق دون کیچه وفات ایتمشدر . ۷ تشرین اول — نزیدا تخطفظخانه سنده ناپولی ۷ تشرین اول — برقیق احوال صحیسی بری مستنا اولهرق برکالدر . احتلاطد مع اولانلرک بحملری دخی بولنده در . بکی وقوعات یوقدر .

مختلف

میلان ۸ تشرین اول — ایٹالیا قرال وقرالیجه سی اهالیئیک آلفشرلینه مظهر اولقده بر دوامد رلر . قرال مشارالیه بوئرلردن بختله انلر حفته توجّه اظهار ایدلمشدر . روما ۸ تشرین اول — ایٹالیا قرال قونت والدر رسبه چینه ابرازاتار اهلیت ایدلیکنه مکافه برنجی رتبه عسکره سنندن ساووا آتاشی اهدا ایدلمشدر . پارس ۸ تشرین اول — بلاساعده هنوز فرا نسه ده بولان جمعیات روحانیه حفته بواقشام بر قرار ویرله جکدر .

برلین ۸ تشرین اول — بر المان قرووازوری محر محیط کیرده کائش مانیاس اطه سنده المان تبعه سنندن بریسنک قتل ایدلیکندن طولویا جزیره مذکورده طویه طولوشمدر .

بلغراد ۸ تشرین اول — صربستان قرالیزتدنده بر مأموریت مخصوصه فی حائر اولان روس ضابطانندن یوزباشی منجاشف بویاه مواصلت ایلشدر .

پارس ۸ تشرین اول — وقوع بولان اعتراضانه رعنا مجلس مبعوثانک بودجه قومیسیه فی مذاهب بودجه سنی الفا ایلشدر .

برلین ۸ تشرین اول — امریقا نك برلین سفیری مستر ویٹ استعفا ایتمشدر .

اخبار ایچون

انگلتزه روسیه

انگلتزه ایله روسیه بینده کی برودت روس مطبوعاتنک شو صوره ده انگلیز علیهنده کی نشریاتی ایله برقات دها تراید ایتکده در . انگلیز غزته لری روس ارقداشلریک انگلتزه علیهنده یاخود انگلیز منافعه قارشو یازدق لری شیرلی کونی کونه یاغنا یا خلاصه اقتباس ایله روسلرک افکار و نیاتندن قارلرینی خبردار ایتکده درلر .

ستاندارد غزه سنک موسوقا مختار مخصوصی چکدیکی برتلفرافده دیورکه : روس غزه سنک انگلتزه علیهنده کی هجو .

ملری کین هفته جریان ایدن وقوعات اوزرنیه خبی تراید ایلدیکی کورونیور . حتی یوی غزته لر بیله افریقای جنوبیسه انگلیزلرک احواله دائر اکثریا مزاح آمیز رسملر نشر ایتکه باشلامشدر .

ایشته اکثر غزته لر ستولرینی انگلتزه علیهنده بندلرله املا ایدولرلر . نوروستی غزه سنه سی انگلتزه قرالی ادوارد حضرتلریک حربی اسهل واحسن صورته نتیجه لندرمک آرزوسنده بولسندق لری و حتی بوئرلرهنده مداخله ایدجکلری و هر حالده لوردا سلبسوری قایبه سنک یقین برزمانده تبدل ایدجکی یازمشدر .

مخاربه یه دائر برنطق دها

انگلتزه پارلمنتوسی اعضاسنندن سیرید اخیراً دوم فری نام مجله ده ترانسوال مخاربه سنه دائر برنطق ایراد ایلش اولدیغندن بروجه تلخیص ترجمه ایدلک .

مومی ایله نطقده دیمشدر که : شایان تأسف اولان امریقای جنوبی مخاربه سنک اوچنجی سنه دوریه سنه کیریور ۱۷،۰۰۰ یاخو ۱۸،۰۰۰ کشتی اتلاف ایدلیکی و یاخود خسته لقدمن تلف اولدیجی جهتله مملکتک اکجسور والکدرکی آدم لردن برجونغی غائب ایتدک بولندن ماعدا ۱۵۰،۰۰۰،۰۰۰ ایله ۲۰۰،۰۰۰،۰۰۰ لیرا بیننده عظیم بر مبلغ صرف ایدلک حکومتک بیانه کوره هر هفته مالغ کله صرف ایدلکده در .

آفریقای جنوبی دن آلتان خبرلردن اهالیجه براندیشه حس ایدلکده در . دشمنن برجونق اسیرلرک، مهماتک، حیواناتک، مصادره اولدیغنه و دشمنک شاله طوغری دفع اولدیغنه دائر برطاق راپورلر اوچوروز . انگلیز عساکرینک آفریقای جنوبیسه اوکنه کلنلری سوپوروپ کورتوردیکی و آلتش یمک یمش عسکرک کری آله جغفی ایشدیوروز .

فقط شوراسی مع التأسف بیان ایدرم که مخاربه آلآن دوام ایدیور . اولکی کچی قانی جنکله وقوعه کلور . عسکریمز انگلتزه یه عودت ایتور . بولندن بشقه ده جوق اسیر الدینی حالده دشمن یه پک کترلی بولنیور . ولوازم حریبه لری پک بول . حفسز شکایتده بولنق ایسته م . فقط حکومت آفریقای جنوبیسه جریان ایدن وقوعاته مملکتک اعتمادی استحصال ایده بیلور . (آلتشر) بز چونج دکل بیوک آدم لردن . مملکت افریقای جنوبی حفته ده کی ملاحظات عسکریه یه دائر کلن خبرلری ثبات ومتانتلی تلقی ایده جک قدمکات و جسارتی حائر در .

بو مخاربه ده بوئر قورشولردن زیاده خسته لقلر ایله موقع مخاربه نك بعد ییدن ضایعانه دوچار اولدق . فقط بوکی مواقع بومملکتک مدیر امور ی اولان کسه لرک کوزلرینه کوروتلی ایدی . احوالک وخیم اولدیغنه شبهه یوقدر بومملکت شمدیکدن دها وخیم موقعلرده بولومش وشرف وموقبلته قورلتش اولدیغندن شدی دخی ثبات ومتانت کوسترمک لازمدر . ظن ایتدیکنه کوره مخاربه ارتق اشقیای مصادمه سنه دومش وزمه غوغا ایدلر کندی تبعه مزدن بولمشدر . مخاربه نك ایتداسنندن بری آفریقای جنوبیسه بولان عسکر دکدرمک ایچون بکی عسکره احتیاج کوروندیکی اکلاشلور . مخاربه نك نتیجه سی هر نه اولورسه اولسون

بز آفریقای جنوبیسه طول مدت عسا کرکلیه بولندرم یلر . آفریقای جنوبیسه یاپه جغمز شیرلی او یله علی العمیا حرکتله ایمیوب عقلمنزی باشمه طولابله رق جبالملی بز . بوقدر شیر اولدقن صکره بوئرله استقلال ویرمک اوله مز . بوئرلر نهمان تسلیم اولورلر . ولورد کيجترک تکلیف ایتدیکی کچی مملکتلرله برابر بزه التحاق ایدرلر ایسه اوزمان آنلرله اجزای مذاکره ممکن اوله بیلور . قاب و ناتاله عودت ایدن اشقیایه قارشو حکومتک اتحاد ایدلیکی بولتیقه یا ککش بر بولتیقه در .

شقاوتک باصدر بولدیجی برلده اکثریا غفو عمومی اعلان ایدلک عادتدر . فقط غفو عمومی اجزای خبانت ایدنلر حفته جاری اولیوب مشروع حربیه اشتراک ایدنلره راجعدر . شالق بورکرک حکومته تکرار مراجعت ایتدیکی خبر ایدم ایسه ده نجواب بولدیکی بیله میورم . شایده جواب ویرمش ایسه شومالده اوله جقدر : « اگر تسلیم اولورسه کنز مخاربه نك بالجمله حرکات مشروعه سی ایچون سزه غفو عمومی اعلان ایدر ومعاونت تقدیه ده دخی بولنیوروز . مخاربه ایچون ایکی میلیون لیرا صرف ایدلکله مقابل خراب اولان مملکتی اسکی حاله کتورمک ایچون برخیلی مصارف اختیار ایله جکر واصل اداره کزی کوسترمک اوزره بر مجلس اداره تشکیل ایده کنز و آرز زمان صکره سزی اوسترالیایا وقاداکچی بر خاله افرای ایده کر . ایشه بوضورت آسویه بزم ایچون موقبلتی بر نتیجه در . بوئرلرک حربیه دوام ایتلری دها زیاده خرابیتی موجب اولقندن بشقه رش ی حاصل ایتیه جکدر . ایشه بوضورته حربیه نهایت ویره بیلجک اولان دیپلومات الی الا بد بومملکتک شکران ومحمدنه مستحق اولور .

خوار خوار حقیقه

ابرائیل انبارلرنده ۱،۶۰۰،۰۰۰ هکتولرته بغدای موجود ایش .

§ رومانیاده بولان موسوی جماعتک مخصوص مؤسسات خیریه ومکتبک حکومتک نظارت وقتیشی تحتده بولدر بلسی استعسانی متضمن یا قیلرده رومانیاموسولری طرفدن داخله نظری موسیواوره لیانه بر عرض حال ویرله جکدر . § امریقانک فیلادلفیا شهرنده بیوک برتجارخانه سنک مدیری بولان هیلسمان نامنده بر شخص قومانییا مالندن ۳۵۰،۰۰۰ فرانق اختلاس ایدرک فرار ایتمشدر . اجرا قلنان تحقیقات نتیجه سنده مر قومک رومانیایه کیشکی اولدن تصمیم ایتدیکی اکلاشلدیغندن جاهیر متفقه حکومتی طرفندن رومانیایه جبهه نظارتیه مر قومک دردستی خستنده برتلفرافنامه کشیده اولمشدر .

§ رومانیاده کائش برجونق بتول معدنلری اشتراک ایلک وایشلمک مقصدیه لوندرده بیوک بر سندیفه شکل ایتدیکی خبری شایع اولمشدر . اشبو سندیفه انگلیز ، روس ، بلجیقا ورومانیا سرمایه دارانندن مرکب اوله جقدر . § رومانیایه قرال حضرتلری کچن جمعه ایرتسی سنسائییه واصل اولمش ویره ده آل استاسیوننده بتون وکلا طرفندن استقبال ایدلمشدر . مادجارینک بکرمی التیسنده قرال حضرتلری (ریچق سارات) ه کیده رک

اوراده اجرا اوله جق بیوک عسکری مانوره لرنده حاضر بولنه جقدر . مانوره لر آناسنده قرال حضریک رفاقتده رئیس وکلا ، حربیه نظری و حربیه نظارتی باش کاتبی ایله دول اخنیه آتسه میلترلری بولنه جقدر . اوستریا دولتی طرفدن مانوره لرده جنرال قونت بالدستان حاضر بولنه جقدر .

بورسنینجا

غلطه

Table with 3 columns: Item Name, Price, and Unit. Includes items like 'بورسه بر ساقبول اولانلر', 'مسکوکات', 'پاره غروش', etc.

آورویا بورسهرلی

بوصاح

Table with 3 columns: Item Name, Price, and Unit. Includes items like 'پارس بورسهرلی', 'قاریا سیم بجه ده', 'سایه سیرورته اوج ماهه وعده', etc.

توقیفیات

دفتر خاقانی نظارت جلیله سی معاوضتکی مجلس مایه اعضاستندن سعادتلو سلیمان بک افندی حضرتلرینه مجلس مایه اعضائی دفتر خاقانی نظارت جلیله سی معاوضت سعادتلو بهاء الدین بک افندی حضرتلرینه تفویض بیورلشد .

تکه سنجائی متصرفلنی لیبی متصرف حسین کنعان بکه لیبی سنجائی متصرفلنی سعرد متصرف لغندن منفصل سعادتلو لطنی پاشایه تفویض بیورلشد .

قونیه ولایتی داخلنده علائیه قضاسی قائم مقاملنی نوشهر قضاسی قائم مقامی عزتولو جمال بکه

منفصل ماهر بکه خداتلرینکارولایتی داخلنده بیغادقضاسی قائم مقاملنی بالیه قائم مقامی سلیمان نایاب افندی به

بالیه قضاسی قائم مقاملنی بیغادقضاسی قائم مقامی حسنی افندی به

جمیعت رسومیه اعضائلی عهده سنه ترفیعاً رتبه ثانیه صنف میزبانی توجیهیه رسومات مقتضالندن کوچه اوغلی عزتولو اندون بکه تفویض بیورلشد .

خدمات محمود حلالندن ناشی قدس شریف سنجاغنده بت اللحم قضاسی معتران تجارندن رفتلو سلیمان جاسر و طرابلس غرب تجارندن یاقوب یار و احمد افندی بکه

شیرازندن حاجی محمد افندی زاده عبدالرزاق بکه رتبه ثانیه توجیه بیورلشد .

بحریه

طلیعه واپور هایونی سواربسی قائم مقام عزتولورقتی بکه میر آبلق

زرهی حفظالرحمن قروت هایونی سواربسی بیکباشی عزتولو خیری بکه قائم مقام

زرهی عزیزیه فرقتین هایونی مرتباندن صاغ قول اغاسی چرخجی رفتلو بسم و زرهی اجلا لیه قروت هایونندن صاغ قول اغاسی سعید افندی بکه بیکباشلی

زرهی اورخانیه فرقتین هایونی مرتباندن صول قول اغاسی چرخجی فتولوا امین افندی به صاغ قول اغالی

زرهی جمیدیه فرقتین هایونندن یوزباشی فتولو توفیق ومصطفی و چرخجی حسنی و عزیزیه فرقتین هایونندن کوکرته یوزباشی حسن افندی بکه صول قول اغالی

زرهی جمیدیه فرقتین هایونندن ملازم اول فتولو فاروق و زرهی اجلا لیه قروت هایونندن ملازم اول حسن و زرهی مقدمه خیر قروت هایونندن حساب

مأموری ملازم اول محمود خلوصی و صاری یار واپور هایونندن سیر سفاین مأموری ملازم اول عارف و بولایر واپور هایونندن ملازم اول رضی و چرخجی ملازم اول ناظم افندی بکه یوزباشلی

زرهی اورخانیه فرقتین هایونندن قروت کاجی فتولو کاظم افندی به فرقتین کاتبلی

زرهی جمیدیه فرقتین هایونندن بریق کاتبی حیاتلو شرف الدین و صاری یار واپور هایونندن بریق کاجی لطنی افندی بکه قروت کاتبلی رتبه لری توجیه بیورلشد .

نشان

خدمات محمود حلالرینه بنی صقلولی محمد پاشا سومک احفادنن عبدالکریم بکه یانیه خاخالخانه سی مجلس جماییسی اعضاستندن محالیوی افندی به اونجی رتبه دن مجیدی

فرانسه ده زرهی الابی ملازم لردن مارک دوشن سانیه دردنجی رتبه دن مجیدی

خدمات محمود حلالرینه ناشی طرزون تجارندن حاجی صالح قیودان زاده علی ناظم افندی به دردنجی رتبه دن عثمانی نشان دیشانلری احسان بیورلشد .

شفقت

فرانسه ده زرهی الابی ملازم لردن مارک دوشن سانیه زوجیه سی مارکرک دوشن سانیه ایکنجی رتبه دن شفقت نشان هایونی عنایت واحسان بیورلشد .

مدالیه

تخلیص جان خصوصنده مشاهده اولان حسن خدمتلرینه بنی دیوان حرب مخصوص یاورلردن ملازم اول سلیمان بک ایله قاضی کونیه نظامیه تحقیق مأمور

لردن نوشهرلی احمد شوق افندی تخلیصیه مدالیه سی احسان بیورلشد .

تبدیلیات

سایه معارف و ابیه حضرت پادشاهیده معارض مکتب اعدادیستک رسم کشادی روز جلوس میامن مأموس حضرت خلافتناهی به متصادف یوم مسعودده اجرا قلندین کی میخالیج مکتب رشیدی ایله ذکوروانات مکتب ابتدائیه سنک رسم امتحانی دخی اجرا و یوسیه ل ایله ده دعای مفروض الادای جناب ظل الهینک تکرار قلندین عجلاری اشعاری اوزرینه معارف نظارت جلیله سنندن بیدرلشد .

شورای دولت تمیز محکمه سی مداوم لردن امین بک ایکنجی صنف ملازم لکنه ترفیع اولنشد .

روما سفارت سنیه سی فخری اتنه لکنه حسن نصری بک تعیین اولنشد .

روضی مکتب اعدادی ملکبسی کتابت و معاینه مأمورینه احمد فاضل و طرزون ولایتی داخلنده سورمه مکتب رشیدی معللکنه یافه مکتب رشیدی معلی عبدالرحمن و موش سنجائی رشیدی مکتبی معللکنه یعقوب افندی تعیین ایلدنشد .

سیواس انات رشیده مکتبی معلله اولغلیه نقش معلله لکنه دارالعلمت مأذونه لردن سیلاخام تعیین ایلدنشد .

سایه توفیق و ابیه حضرت پادشاهیده صنایع نفیسه مکتبی طلبه سنک بوسنه به عائد مسابقه امتحانی ایچون وجوده کتیرمش اولدقلری مختلف آثار صنایع شهر حال رومینک بکرمی نتیجی چهارشنبه کونندن اعتباراً بر معناد اون بش کون مدته مکتب مذکور صالونده تصهر اولنه جفتدن ارزو ایدنلرک مدت مذکوره ظرفنده هر کون ساعت بشدن طقوزده قدر آتارمده کورهبی زیارت ایله بیله جکری مؤزه هایون مدبریتدن بیدرلشد .

سایه تسهیل و ابیه حضرت پادشاهیده خدایونداکار ولایتی داخلنده قره سی سنجاغنه ملحق بالیه معدنی مرکزنده دخی مخبرات اجنبیه به مباشرت اولندینی پوسته و نلغراف نظارت علیه سنندن بیدرلشد .

اونجی دائره داخلنده ابراهیم اغا زاویه سی محله سنک قوشو بولی جاده سنده اتوز بیدی نوسرولی خانه ده مقید مجلس کبیر معارف اعضاستندن سعادتلو علی بک اسنه محضی بولان صلاح الدین علاوه سیله تاریخ ولادتک شوال بیله ایکویکوزسکان التی و متحدوی محمد یوسف افندیکن اسنه اکرم علاوه سیله تاریخ ولادتک بیک اوچبوزسکر و اونجی دائره داخلنده اره امینی محله سنک بکی بجه جاری جاده سنده اون بش نوسرولی خانه ده مقید پرانظی بنت اغویک تاریخ ولادتک بیک ایکویکوزسکان التی و متحدوی تصحیحی قرالشدیریلر ق سجز نفوس اداره عمومیه سنجه اولوجهه قیدلری بالتصحیح تذکره عثمانیه لری تبدیل ایلدنشد .

صنایع نفیسه مکتبته طلبه قید و قبولی زمانی حلول ایستیکندن مکتب مذکوره داخل اولتی ایستیانلرک نفوس تذکره لره نشأت ایله کلرکی مکتب لره شهادتنامه سی و منسوب اولدقلری محلاتدن حسن حالرینه دائر ورقه ایله اشی علم و خبرینی بوردده خو لیه اوله رق برابری عثمانی مستصفا مؤزه هایون اداره سنه مراجعت ایلملری مدبریتک اشعاری اوزرینه اعلان اولنور .

ایتالیا حکومتی طرفندن جوهره باش شهبندی حیدر بکه اعطا اولنسان اونجی رتبه دن قورون دیتالی و صربیه حکومتی جایتندن اسلاو غزته لری سانور مأموری علی فهیمی افندی به و بریلان رتبه مذکورده دن طاقوا نشانلرک موی الیهما طرفندن قبولیه لدی الایجاب تعلق خصوصه بالاسنیدان مساعدده سنیه جناب پادشاهی شایان بیورلشد .

هندستان قحطردکانی ایچون شرفضادراولان اراده سنیه حضرت خلافتناهی موجب عالیسنجه شهر امانتنده متشکل اعانه قومیسینونه تسام اولنسان مبالغت مقداری مبین اتوز برنجی دفترده :

باره غروش ۷۵۰ بیغا متصرفلندن ایکنجی دفعه اوله رق ۴۰۰ ادرنه ولایت جلیله سنندن دردنجی دفعه اوله رق ۵۰۱ ۲۰ چنالجه متصرفلندن دردنجی دفعه اوله رق ۳۹۲۳ قزووه ولایت جلیله سنندن طقوزنجی دفعه اوله رق ۴۲۰ انقره ولایت جلیله سنندن دردنجی دفعه اوله رق ۵۷۵ ارضروم

۲۱۵ اوچنجی دائره بلدیهدن

۱۰۶۸۴ ۲۰

۵۸۴۸۵۵ ۱۵ اتوزنجی دفترک یکونی

۵۹۵۵۳۹ ۳۵

مبتنیات

آمریقانک میشیغان ایالتی داخلنده ده ثروت نام بلده ده جانلی فوطوغراف ایله بکینه اجنبی عسکرینک صورت دخولی تماشا ایستیرلمکده ایکن بالطبع اک اون آمریقا آلایرینک حرکاتی موقع تماشا به وضع ایلدنشد . بوسرده بک غریب بروقه اولنشد .

عسکرلر صره ایله یورورکن بک عیان و روزسز مشاهده ایلدیکندن نقلرک سبهارلی ایوجه فرق اولنقدده ایش . بوسرده سالونک ایچنده بر فریاد قوشمش . کچ برقادی (امان یارنی ایشته چوقدن وفات ایستدیکنه بولندلیغمز قرداشم آلن دیکر عسکرلر ایله برابریورورده رک برده ی طوغری آلتش بونک اوزرینه اوراده بولنان اهالی ایچنده برحلجان ظهوره کلش بومظنره نک تکراری طلب ایلدنشد .

فی الواقع او فامیلیک اوراده حاضر بولنان دیکر ارکانی دخی آلن ماق قاسلی بی طامیش . سالوندن جیقولو رجقلمساز درحال و ایشینغونده کی حریره نظارتنه بر تلغرافنامه کشیده ایله بک بش ساعت صکره جوانی آلتنشد . آلنک چنده اون دردنجی آایده ایضای خدمت عسکره ایله مشغول بولندینی و کندی جسارت و شجاعتیه طانیدینی حریره نظارتدن بیدرلشد .

مکر بولان مقابله سز بر عشق ساقه سیله فامیلیسی ترک ایشمش و چینه عزیمت ایده جک اولان آلایردن برینه یازلمش کیشمش . ایشته بتون فامیلیک غائب اولدینی ظننده بولندینی بر آدمی جانلی فوطوغراف خبر و بره رک او فامیلیه تکرار ملاقات ایچون بر امید بخش ایلدنشد .

ایعلان

قسطونی ولایتک بولی سنجائی داخلنده کاش مدرفی قضا سنده واقع اولوب اطه بازاری استاسیونه اون اتی ساعتدن بکری ایکی ساعت قدر مسافده بولنان وحدود معلومه ایله محمود اولان قره برون و کورت قریبی و بالقی والماجق اورمانلرله مذکور استاسیونه بکری ایکی ساعت مسافده بولنان اباد اورمانلردن اتی سنه مدته و شرائط معلومه ایله مزاییده چقاریلوب مدت مزاییده سی منقضیه اولان درت بیک مترو مکتب میشه فوجی تحت سنک بهر مترو مکتبی لبرای عثمانی یوز غروش حسابیه بتمش ایک غروشده طالی عهده سنده بولنمش بونک اشبو ایچوزاون بیدی سنه سی شهر تشرین اولنک دردنجی بخشیه کونی اقسامته دکن آسقیه تعلقیه یوزده اوچدن نقصان اولماق اوزره وقوعه لجه ضماک قبول و تقرر ایده جک بدلی حدلاقنی بولدی حالده امله سنک اجراسی خصوصی مقرر بولنمش اولدینندن ضم ایله طالب اولنلرک یوزده اون تأمینات اچقرلره برابر درساعده اورمان و معادن وزارت نظارت جلیله سی محاسبه سنه و محلنده ولایت مشارالیه اورمان سرمفتلکنه مراجعت ایلملری اعلان اولنور .

کرکوک سنجاغنده کویسنجق قضا سنده محمولاً حاجب مری به عائد اولان تخمیناً سکر یوز دوم مقداری حاجی یوسف قره سی اراضیسی محلنجه درساعده مزاییده یوقله یفتندن بونک توفوضه طالب اولنلرک معلومات المتی و بی سورمک اوزره اوج یوز اون بیدی سنه سی تشرین نایسنک سکرنجی کونیه قدر دفتر خاقانی نظارت جلیله سی محاسبه سیله بغداد ولایتی و گرکوک سنجائی و کویسنجق قضاسی طابو اداره لره مراجعت ایلملری اعلان اولنور .

۴-۳

عتیق ومهم	اراضینک اسمی
۴۵۰۰	حزره
۱۲۰۰۰	خزینه
۱۲۰۰۰	تل الحضیر
۱۲۰۰۰	هرقاه

حلبده رقه قضا سنده محمولاً جانب مری به عائد اولان بلاد بحر اراضی محلنجه درساعده مزاییده یوقله یفتندن بونک توفوضه طالب اولنلرک معلومات المتی و بی سورمک اوزره اوج یوز اون بیدی سنه سی تشرین اولک بکری بشنجی کونیه قدر دفتر خاقانی نظارت جلیله سی محاسبه سیله حلب ولایتی ورقه قضاسی طابو اداره لره مراجعت ایلملری اعلان اولنور .

ارتقا

مصور ارتقا جریده ادبیه و فنیه سنک ۱۳۱ نجی نسخه سی زینتساز عالم مطبوعات اولنشد .

مندرجاتی : قایچی : [حسین جاهد] ، اوراق فرسوده : [کاتب زاده نظیف] ، نغمه بیان : [نامق صدی] ، قریق حباتلر : [خالد ضیا] ، تحوی ملال : [محمد جلال] .

رسی : مفری کوی مکتب رشیدی .

عثمانی سیغورطه سی

عثمانی سیغورطه شرکت عمومی سی حریق نقلیات و حیات اوزرینه سیغورطه معاملاتنی اجرا ایلمکده در .

قودرده حی مالینسقونک مغازه سی

بک اوغلنده جاده کبرده حلب چارشوسی قارشوسنده ۱۸۹ نوسورده بوندن اون بش سنه اول تأسیس اولنان غلطه ده باقی عثمانی قارشوسنده معروف قودرده حی مالینسقو و شرکاسنک محترم مشتریلرینه بر قولایلق اولتی اوزره بودقه بک اوغلنده حلب چارشوسی قارشوسنده ۱۸۹ نوسرولی مغازه به نقل ایستکری و بو مغازه ده استعمال اولنان هر نوع کاوساله و ساثره نک برنجی نوعدن طریق و طایق اولدینی و مالینسقونک قودرده جیلقده کی مهارت محترم مشتریلر بجه معلوم و مصدق بولندینی اعلان ایدیور .

آمستل بیراسی

فلکنده آستردام شهرنده اعمال اولنان بو بیرا منحصرأ جنس اعلا تره دن و عمر ارتدن اعمال اولوب اسپر طودن قطعاً عاری اولدینندن مقوی ، معدی و سربله دنجی حاصلری حسابیه مشاهیر اطبا به خاصه توصیه اولنقدده در اشبو



برادن شهر مزده بیوک لوقته ، بر اخانه ، غازیو ، و عمومی باغچه لرده فروخت اولندینی کی بیوک بقالیه مغازه لرنده اجرا دپوزیتور لرنده و اجراخانه لرده دخی بولنور . مرکز فروختی استابولده فتدقیقان خاتنده ب . نوروز مغازه سیدر .

سفر اوغلی بافره سیغاره کاغدی

مار بوچیلرده کوچک بالدیزخان نومرو ۵



انجه و غایت کوزل بافره کاغدی بی علامت مخصوص سیله توصیه ایدرز . مذکور کاغدک شمدی به قدر قزاندینی رغبت عمومی به قارشی شهرتندن استفاده مقصدیه تقلیدلری چقارقالش اولدینندن مشترک بویله صته مضر کاغدلردن قایه و تقلیدلردن احتراز اچقرلری و قیاتی دروننده سفر مهیرنه و سوسش قتالی خریطه سنه و بافره عبارنه ایچده قوت بیورلشی توصیه ایدرز . طهره دن سبازش دخی قول اولنور .

۲۵-۱۷

تروت محمدطاهر